

Denumirea: Наименование:

Adresa: Адрес:

Raionul (municipiul) _____

Район (муниципий)

Satul (comuna) _____

Село (коммуна)

Strada _____ **nr.** _____

Улица

Cod CUIŢO

Код ОКПО

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Cod IDNO

Код

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

Forma de proprietate

Форма собственности

--	--	--

(Cod CFP)
Код КФС

Activitatea principală

Основной вид деятельности

--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--	--

(Cod CAEM, ediția 2005)
Код КЭДМ, издание 2005

Conducătorul

Руководитель

„_____” _____ 2013

Numele și coordonatele executantului

Фамилия и координаты исполнителя

DI (dna) _____

Tel. _____

e-mail _____

R A P O R T STATISTIC (anual)

СТАТИСТИЧЕСКИЙ ОТЧЕТ
(годовой)

Nr. 2-INV

Cu privire la investiții
Сведения об инвестициях

pe a. 2012
за 2012г.

În conformitate cu Legea Republicii Moldova Nr. 412-XV din 9.12.2004 «Cu privire la statistica oficială» organele statisticii oficiale:

- au dreptul să obțină date statistice de la toate persoanele fizice și juridice, indiferent de forma de proprietate;

- asigură confidențialitatea datelor individuale obținute și utilizarea lor numai în scopuri statistice.

Neprezentarea la timp a datelor statistice, prezentarea de date eronate sau în volum incomplet constituie contravenție și se sancționează conform legislației în vigoare

В соответствии с Законом Республики Молдова N 412-XV от 9.12.2004 «Об официальной статистике», органы официальной статистики:

-имеют право получать статистические данные от всех физических и юридических лиц, независимо от формы собственности ;

-гарантируют конфиденциальность полученных индивидуальных данных и их использование только в статистических целях.

Непредставление в установленный срок статистических данных, представление недостоверных данных или в неполном объеме является правонарушением и санкционируется в соответствии с действующим законодательством

Aprobat prin Ordinul BNS al Republicii Moldova
nr. 88 din 2 octombrie a. 2012

Утвержден приказом НБС Республики Молдова
№ 88 от 2 октября 2012 г.

Prezintă organului teritorial pentru statistică toate întreprinderile indiferent de genul de activitate, care realizează investiții în active materiale pe termen lung –pînă la **1 aprilie a anului următor celui de raport.**

Представляют территориальному органу статистики предприятия независимо от вида их деятельности, осуществляющие инвестиции в долгосрочные материальные активы – до **1 апреля после отчетного года.**

I. Investiții în active materiale pe termen lung
Инвестиции в долгосрочные материальные активы

mii lei, datele se înscriu cu zecimale, тыс. лей, данные приводятся с десятичным знаком

Denumirea indicatorului	Nr. Rîndului № строки	Realizări (Использовано)				Наименование показателя
		în anul curent в текущем году		în anul precedent в предыдущем году		
		Investiții Инвестиции	din care: lucrări de con-strucții-montaj из них: строительно-монтаж ные работы	Investiții Инвестиции	din care: lucrări de construcții-montaj из них: строительно-монта жные работы	
A	B	1	2	3	4	C
Total (rd.20+rd.30+rd.40+rd.50+rd.60+rd.70+rd.80)	10					Всего (стр.20+стр.30+стр.40+стр.50+стр.60+стр.70+стр.80)
Clădiri rezidențiale (de locuit)	20					Жилища
Clădiri nerezidențiale, edificii și construcții speciale	30					здания (кроме жилых) и сооружения
Mașini, utilaje, instalații de transmisie	40		x		x	машины, оборудование, передаточные устройства
din care importate	41		x		x	из них импортные
Mijloace de transport	50		x		x	транспортные средства
Terenuri	60		x		x	приобретение земельных участков
Reparații capitale	70					капитальный ремонт
Alte	80		x		x	прочие
din care, plantații multeanuale	81		x		x	из них, многолетние насаждения
Procurarea mijloacelor fixe utilizate anterior de alte organizații și a construcțiilor nefinisate	82		x		x	Приобретено основных средств, бывших в употреблении у других организаций и объектов незавершенного строительства
Vînzarea mijloacelor fixe	83		x		x	Продано основных средств
Mijloace fixe puse în funcțiune	84		x		x	Ввод в действие основных средств
din rînd.10 investiții pe surse de finanțare:						из стр.10 инвестиции по источникам финансирования:
surse proprii	090		x		x	собственные средства
bugetul de stat	100		x		x	государственный бюджет
bugetele unităților administrativ-teritoriale	110		x		x	бюджет административно-территориальной единицы
credite și împrumuturi interne	120		x		x	кредиты внутренние
credite și împrumuturi externe	130		x		x	кредиты иностранных банков
surse din străinătate	140		x		x	средства из-за рубежа
fondul rutier	150		x		x	дорожный фонд
altele	160		x		x	прочие

Nota¹: din rînd.10: construcția obiectelor *noi* (170) _____ mii lei, reconstrucția (180) _____ mii lei, extinderea întreprinderilor în funcțiune (190) _____ mii lei
новое строительство *реконструкция* *расширение действующих предприятий*

Nota²: din rînd. 60 – procurarea terenului de la: _____ mii lei, _____ mii lei, _____ mii lei
 - organele administrației publice (61) - _____ mii lei - органов государственного управления
 - agenții economici (62) - _____ mii lei - экономических агентов
 - populație (63) - _____ mii lei - населения

II. Utilizarea investițiilor după destinație Использование инвестиций по назначению

mii lei, datele se înscriu cu zecimale; тыс. лей, данные приводятся с десятичным знаком

Tipuri de activități economice* <i>Виды экономической деятельности*</i>	Codul rând. <i>Код строки</i>	Codul conform CAEM <i>Код по КЭДМ</i>	Investiții în active materiale pe termen lung <i>Инвестиции в долгосрочные материальные активы</i>	Informativ: Construcții nefinisate Справочно: Незавершенное строительство	
				în anul curent в текущем году	în anul precedent в предыдущем году
A	B	C	1	2	3
Total – Всего	200				
din care pe tipuri de activități: из них по видам деятельности:					

* Indicatorii se grupează după tipuri de activitate, reieșind din destinația mijloacelor fixe, adică în acea sferă de activitate în care vor funcționa
Показатели распределяются по видам экономической деятельности, исходя из назначения основных средств, т.е. той сферы деятельности, в которой они будут функционировать

rând. 200 col. 1 = rând. 10 col. 1сmp. 200 зр. 1 = сmp. 10 зр. 1

III. Investiții pentru protecția mediului
Инвестиции на охрану окружающей среды

mii lei, datele se înscriu cu zecimale; тыс. лей, данные приводятся с десятичным знаком

Denumirea indicatorului	Nr. rîndului № stroki	Realizări (Использовано)				Наименование показателя
		în anul curent в текущем году		în anul precedent в предыдущем году		
		Investiții Инвестиции	din care: lucrări de construcții -montaj из них: строительно-монтаж ные работы	Investiții Инвестиции	din care: lucrări de construcții-montaj из них: строительно-монта жные работы	
A	B	1	2	3	4	C
Total (rd.310+rd.320+rd.330+rd.340+rd.350+rd.360+rd.370)	300					Всего (стр.310+стр.320+стр.330+стр.340+стр.350+стр.360+стр.370)
din care pentru protecția:						из них на охрану :
resurselor de apă	310					водных ресурсов
aerului atmosferic	320					атмосферного воздуха
pămînturilor	330					земель
resurselor silvice	340					лесных ресурсов
rezervelor de pește	350					рыбных запасов
Instalații pentru utilizarea și prelucrarea deșeurilor de producție	360					Установки для утилизации и переработки отходов производства
alte direcții	370					прочие направления

Precizări metodologice

Investițiile nete reprezintă cheltuielile efectuate pentru lucrări de construcții, de instalații și de montaj, pentru achiziționarea de utilaje, mijloace de transport, alte cheltuieli destinate **creării de noi active materiale pe termen lung**¹, cheltuieli pentru dezvoltarea, modernizarea, reconstrucția, reparația capitală celor existente, precum și valoarea serviciilor legate de transferul de proprietate al activelor pe termen lung. La completarea chestionarului se va utiliza informația reflectată în conturile grupei 12 **“Active materiale (imobilizări corporale) pe termen lung”**.

În componența investițiilor nete **se includ**:

- cheltuieli pentru lucrările de construcțiile executate cu forte proprii și/sau valoarea construcțiilor noi achiziționate incluse în componența activelor pe termen lung;
- cheltuieli privind extinderea, reconstrucția și modernizarea obiectelor, inclusiv reparația capitală (care contribuie la majorarea valorii inițiale a obiectului);
- valoarea mașinilor, utilajului, mijloacelor de transport, altor active materiale pe termen lung procurate sau a celor produse care se includ în componența activelor pe termen lung;
- cheltuieli pentru formarea cirezii de bază; plantațiilor multianuale, etc.

În componența investițiilor nete **nu se includ**:

- valoarea terenurilor, construcțiilor, obiectelor în curs de execuție și a altor active materiale pe termen lung achiziționate în țară care au mai fost folosite anterior la alte întreprinderi (inclusiv cele din import care au mai fost înregistrate ca active materiale pe termen lung la întreprinderi din țară). În componența investițiilor nete se includ doar cheltuielile suportate de întreprindere după achiziționarea construcțiilor și obiectelor în curs de execuție legate de continuarea procesului de construcție.
- valoarea activelor materiale pe termen lung achiziționate în scopul revânzării.
- valoarea lucrărilor de construcție executate pentru terți (pentru persoane juridice și populație);
- valoarea mașinilor, utilajelor, instalațiilor de transmisie, mijloacelor de transport, etc. produse pentru vânzare.

Pe rândul 10 „Total” se indică valoarea totală a investițiilor nete în perioada de raportare care include investițiile în active materiale (mijloace fixe noi și importate): cheltuieli pentru construcția nouă, extinderea, reconstrucția și modernizarea obiectelor, inclusiv reparația capitală, care contribuie la majorarea valorii inițiale a obiectului; procurarea mașinilor, utilajului, mijloacelor de transport; cheltuieli pentru formarea cirezii de bază; plantațiilor perene. Pe acest rând se reflectă investițiile efectuate din contul tuturor surselor de finanțare, inclusiv mijloacelor bugetare, creditelor, asistenței tehnice, ajutorului umanitar ș.a.

Pe rândul 20 se reflectă cheltuielile pentru construcția clădirilor de locuit, adică clădirilor destinate pentru traiul permanent al oamenilor.

Clădirea rezidențială se consideră clădirea prevăzută cu un termen de exploatare îndelungat, amplasată pe un lot de pământ în cadrul unor hotare cu toate construcțiile auxiliare aferente și elementele de confort, în care suprafața locuibilă deține mai mult de jumătate din suprafața totală a clădirii. La clădirile rezidențiale se referă casele de locuit și căminele de tip permanent, casele-internat pentru bătrâni și invalizi, azilurile pentru bătrâni singuratici, casele de copii,

Методологические пояснения

Инвестиции (чистые) представляют собой затраты для выполнения строительных работ, приобретения, установки и монтажа оборудования, транспортных средств, другие затраты, направленные **на создание новых долгосрочных материальных активов**², затраты на развитие, модернизацию, реконструкцию, капитальный ремонт действующих, а также стоимость услуг, связанных с передачей собственности долгосрочных материальных активов. Для заполнения вопросника используется информация, отраженная в счетах группы 12 **«Долгосрочные материальные активы»**.

В состав инвестиций (чистых) включаются:

- затраты на строительные работы, выполненные собственными силами и/или стоимость вновь приобретенных сооружений, включенных в состав долгосрочных активов;
- затраты на расширение, реконструкцию и модернизацию объектов, включая капитальный ремонт (которые приводят к увеличению первоначальной стоимости объекта);
- затраты на приобретение машин, оборудования, транспортных средств, других долгосрочных материальных активов, приобретенных или произведенных, которые включаются в состав долгосрочных материальных активов;
- затраты на формирование основного стада; расходы по насаждению и выращиванию многолетних культур, и т.д.

В состав инвестиций (чистых) **не включаются**:

- стоимость земель, сооружений, объектов в стадии строительства и другие приобретенные долгосрочные материальные активы, которые уже были использованы раньше другими предприятиями (включая и импортные, учтенные как долгосрочные материальные активы другими предприятиями страны). В состав инвестиций (чистых) включаются затраты предприятия после приобретения объектов и сооружений в стадии строительства и связанные с продолжением процесса строительства;
- стоимость долгосрочных материальных активов, приобретенных с целью перепродажи;
- стоимость строительных работ, выполненных для третьих лиц;
- стоимость машин, оборудования, передаточных устройств, транспортных средств и т.д., приобретенных для продажи.

По строке 10 «Всего» отражается стоимость инвестиций (чистых) в отчетном периоде, которые включают инвестиции в материальные активы (в части новых и поступивших по импорту основных средств³): затраты на новое строительство, расширение, реконструкцию и модернизацию объектов, включая капитальный ремонт, которые приводит к увеличению первоначальной стоимости объекта; приобретение машин, оборудования, транспортных средств, затрат на формирование основного стада, многолетние насаждения и т.д. По этой строке отражаются инвестиции, производимые за счет всех источников финансирования, включая средства бюджетов, кредиты, техническую и гуманитарную помощь и др.

По строке 20 указываются затраты на строительство жилищ, т.е. зданий, предназначенных для не временного проживания людей.

Жилым зданием (домом) считается здание, рассчитанное на длительный срок службы, расположенное на земельном участке в определенных границах со всеми находящимся на нем вспомогательными сооружениями, элементами благоустройства, в котором жилая площадь составляет более половины общей площади помещений здания.

К жилым зданиям относятся жилые дома и общежития постоянного типа, дома-интернаты для престарелых и инвалидов, специальные дома для одиноких престарелых, детские дома, интернаты при

¹ Active materiale pe termen lung - active care îmbracă o formă fizică naturală, au o durată de funcționare utilă mai mare de un an, se utilizează în activitatea întreprinderii sau se află în procesul creării și nu sînt destinate vânzării.

² Активы, имеющие физическую натуральную форму, срок полезного функционирования более одного года, используемые в деятельности предприятия или находящиеся в процессе создания и не подлежащие продаже.

³ Основные средства - материальные активы стоимость единицы, которых превышает установленный законодательством лимит, планируемые к использованию в предприятие более одного года.

internatele pe lângă școli și școlile – internat. Nota: în componența clădirilor rezidențiale nu se includ hotelurile, chempingurile, bazele de odihnă, sanatoriile,etc. Pe rîndul 30 se reflectă cheltuielile pentru construcția clădirilor și edificiilor. Clădirile nerezidențiale sunt clădirile destinate în exclusivitate sau în principal altor scopuri decât cele rezidențiale (clădirile administrative și de producție, magazinele, depozitele, cinematografe, etc.). Edificiile și construcțiile speciale (ingineresti) sunt construcțiile care nu îndeplinesc caracteristicile de clădiri și care au ca scop crearea condițiilor pentru realizarea activităților de producție, servicii sau pentru desfășurarea activităților social – culturale. La ele se referă drumurile, căile ferate, podurile, stadioanele. Cheltuielile pentru construcția clădirilor rezidențiale și nerezidențiale de asemenea includ: - cheltuielile pentru liniile de comunicație (sistemul de încălzire și canalizare, rețeaua internă a gazoductului, cablul electric și telefonic, sistemele de ventilație sanitară, lifurile, etc.); - cheltuielile pentru lucrări de cercetare-proiectare; - valoarea materialelor beneficiarului, utilizate de organizația de construcție la îndeplinirea lucrărilor respective care n-au fost reflectate în documentul cu privire la lucrările executate, semnat de beneficiar și antreprenor. Pe rîndul 40 se indică valoarea mașinilor, utilajului, echipamentului, instalațiilor de transmisie, etc. noi achiziționate și/sau costul celor produse cu forțe proprii incluse în componența activelor materiale pe termen lung. Pe rîndul 50 se indică valoarea mijloacelor de transport noi achiziționate sau produse cu forțe proprii incluse în componența activelor materiale pe termen lung. Mijloacele de transport sunt acele mijloace fixe folosite pentru deplasarea în exteriorul și interiorul unității, cum ar fi: mijloace de transport rutier, naval (inclusiv platforme de foraj sau de exploatare), feroviar, aerian, precum și biciclete, motociclete, vehicule pentru invalizi, vehicule cu tracțiune manuală și animală. Nu sunt incluse benzile transportoare, elevatoarele etc., care se indică în rd.40. Notă: În componența investițiilor se include valoarea mașinilor, utilajului, instalațiilor de transmisie, mijloacelor de transport, etc., indiferent de faptul dacă au fost date în exploatare sau nu. Valoarea de intrare a acestora în conformitate cu prevederile Standardului Național de Contabilitate nr. 16 „Contabilitatea activelor materiale pe termen lung” includ valoarea de cumpărare, inclusiv taxele vamale și taxele pentru import (cu excepția celor deductibile), impozitele pentru obiectele cumpărate, prevăzute de legislație, cheltuielile de aducere a activului achiziționat în starea de lucru precum și cele aferente achiziționării acestora (cheltuielile de transport și achiziționare; asigurare, cheltuielile pentru montare, instalare, experimentare, verificare și testare a calității montării etc.) Rabaturile comerciale și scontul (înlesnirile) la cumpărare se scad la determinarea valorii de cumpărare a activului. Pe rîndurile 41 din rîndul 40 se evidențiază valoare utilajului procurat prin import. Utilajul importat este utilajul produs peste hotarele țării, atît în țările străine cît și în țările CSI. Dacă plata pentru utilajul procurat prin import s-a efectuat într-o valută străină, atunci aceste cheltuieli se recalculează în lei moldovenești la cursul stabilit de Banca Națională a Moldovei la data prezentării declarației vamale spre perfectare, în momentul trecerii hotarului sau după momentul schimbării proprietarului (conform condițiilor contractului). Pe rîndul 60 se indică valoarea terenurilor procurate de la populație, organele administrației	школах и школы-интернаты. Примечание: в состав жилых зданий не включаются гостиницы, кемпинги, базы отдыха, санатории, и др. По строке 30 - отражаются затраты на строительство нежилых зданий, инженерных сооружений. Нежилые здания предназначены исключительно или в основном для других целей, чем жилые здания (административные и производственные здания, магазины, склады, кинотеатры и др.). Специальные сооружения (инженерные) – это строительные объекты, которые не несут на себе характеристики зданий и которые имеют целью создание условий для осуществления производственной, социально-культурной деятельности, услуг. К ним относятся дороги, железные дороги, мосты, стадионы и т.д. Затраты на строительство зданий жилых и нежилых включают: - затраты на коммуникации внутри здания, необходимые для его эксплуатации (вся система отопления и канализации внутри здания, внутренняя сеть газо - водопровода, силовой и осветительной электропроводки, телефонной электропроводки, вентиляционные устройства общесанитарного назначения, подъемники и лифты и т.д.) - затраты на проектно-изыскательские работы; - стоимость материалов заказчиков, используемых строительной организацией при производстве соответствующих работ, не нашедших отражение в справке о стоимости выполненных работ, подписанной заказчиком и подрядчиком (исполнителем работ). По строке 40 отражается стоимость машин, оборудования, передаточных устройств и т.д. новых, приобретенных и/или стоимость произведенных собственными силами и включенных в состав долгосрочных материальных активов. По строке 50 отражается стоимость новых транспортных средств приобретенных /или стоимость произведенных собственными силами и включенных в состав долгосрочных материальных активов. Транспортные средства это те основные средства, используемые для передвижения как за пределами так и в пределах единицы, такие как наземные транспортные средства, морской (включая платформы для бурения или эксплуатации), железнодорожный, воздушный, а также велосипедный, мотоциклетный, средства передвижения для инвалидов, ручная и живая тяга. Не включаются транспортные ленты, элеваторы и т.д., которые включаются в стр.40. Примечание: В состав инвестиций включается стоимость машин, оборудования, передаточных устройств, транспортных средств, и т.д. независимо от сдачи в эксплуатацию. В соответствии с Национальными стандартами бухгалтерского учета № 16 «Учет долгосрочных материальных активов» в первоначальную стоимость этих составляющих включается покупная стоимость, включая таможенные пошлины, сборы на импорт (исключая вычитаемые), налоги, предусмотренные законодательством для приобретаемых объектов, а также затрат по приведению приобретаемого актива в рабочее состояние, а также затраты, сопутствующие данным приобретениям (транспортные и заготовительно-складские расходы, затраты по монтажу, установке, проверке и испытание качества монтажа и т.д.). Торговая скидка, предоставленная покупателю предприятием – продавцом, вычитается из покупной стоимости актива. По строкам 41 из строки 40 выделяется соответственно стоимость приобретенного импортного оборудования. Импортным считается оборудование, произведенное за рубежом, как в странах дальнего зарубежья, так и в странах СНГ. Если расчеты за приобретенное импортное оборудование производились в иностранной валюте, то эти затраты пересчитываются в леи по курсу, установленному Национальным банком Молдовы на дату принятия грузовой таможенной декларации к таможенному оформлению, моменту перехода границы или после момента смены собственника (по условиям контракта). По строке 60 отражается стоимость земельных участков, приобретенных у населения, органов местного управления, экономических агентов. Стоимость земельных участков относится к
--	--

publice, agenților economici. Valoarea terenurilor se referă la activele materiale neproduse și nu se include în componența mijloacelor fixe. Terenurile reprezintă un tip special de imobil care are o durată de utilizare nelimitată în desfășurarea activității întreprinderii sau poate fi destinat închirierii. Valoarea de intrare a terenurilor cuprinde valoarea de cumpărare, comisioanele brokerilor, plata pentru evaluarea terenurilor, alte servicii, impozitele pe proprietate, pe care le plătește cumpărătorul, alte cheltuieli cu caracter de o singură dată (valoarea drenajului, curățirea și nivelarea terenului), cheltuielile pentru demolarea clădirilor inutile. În valoarea terenurilor sînt incluse, de asemenea, cheltuielile de legalizare a drepturilor de proprietate asupra pămîntului, plățile pentru avocați și taxele pentru înregistrare, cheltuielile de verificare a existenței sechestrului, gajului, ipotecii sau a altor restricții legate de proprietate. Pe rîndul 70 se indică cheltuielile privind reparația capitală care reprezintă totalitatea lucrărilor și masurilor privind restabilirea capacității sau stării de funcționare a clădirilor, construcțiilor, elementelor și părților lor, inclusiv construcțiilor și utilajului ingineresc. La utilajul ingineresc se referă utilajul tehnico-sanitar și alt utilaj care se include în valoarea clădirii (sisteme de ventilație și condiționare, sisteme de alimentare cu apă, rețele interioare de alimentare cu apă, rețele de canalizare interioară, sisteme de alimentare cu energie electrică și etc.) La reparația capitală a activelor materiale pe termen lung se efectuează înlocuirea pieselor și construcțiilor uzate sau schimbul lor cu altele mai rezistente și avantajoase, care îmbunătățesc posibilitățile de exploatare a obiectului reparat, efectuate în scopul măririi productivității, duratei de funcționare utilă și a altor caracteristici tehnice a obiectelor reparate, în comparație cu caracteristicile primare stabilite la constatarea (înregistrarea) inițială, cu excepția înlocuirii depline a construcțiilor de bază (pereților, fundațiilor, planșelor intermediare ș.a.). Pe rîndul 80 se indică alte investiții- cheltuieli de sădire și cultivare a plantațiilor multianuale (plantații de pomușoare de toate tipurile, plantații decorative și de înverzire, fișii protectoare de pădure și alte fișii de pădure, plantații artificiale ale grădinilor botanice și ale altor instituții științifice de cercetare ș.a.); cheltuieli capitale pentru îmbunătățirea pămînturilor, la care se referă cheltuielile ce nu pot fi supuse inventarierii (care nu sînt legate de construcția edificiilor), cu excepția cheltuielilor ce se atribuie la costul producției agricole (prelucrarea pămînturilor cu ipsos, transportarea turbei, îngrășămintelor minerale ș.a.); cheltuieli pentru formarea cirezilor de lucru, de prăsilă și de reproducere (valoarea vitelor mature, de reproducere și de prăsilă, inclusiv cheltuielile pentru transportarea acestora, cheltuieli de transportare în gospodărie a vitelor primite fără drept de întoarcere de la alte întreprinderi, cheltuieli legate de creșterea în gospodărie a vitelor tinere pentru reproducere și de prăsilă care se transferă în cireada de bază); cheltuieli de compensare a valorii construcțiilor și plantațiilor care se demolează la atribuirea loturilor de pămînt pentru construcții; cheltuieli pentru pregătirea personalului pentru lucru la obiectele deschise din nou și cheltuielile, legate de construcții, alte cheltuieli. Pe rîndul 82 se arată cheltuielile pentru procurarea utilajului, clădirilor și edificiilor, care se aflau anterior la evidența mijloacelor fixe ale altor organizații, cît și obiectele construcției nefenisate. Pe rîndul 090 col. 1 și 3 - «Surse proprii» cuprind sumele provenite din autofinanțare și utilizate pentru realizarea investițiilor: profitul, elementele din capitalul propriu și orice alte surse proprii de care dispune întreprinderea; Pe rîndul 100 și 110 în col. 1 și 3 respectiv - surse din „Bugetul de stat” și „Bugetele unităților administrativ-teritoriale” se indică valoarea investițiilor provenite de la bugetul de stat și bugetele unităților administrativ-teritoriale;	материальным произведенным активам и в состав основных средств не включаются. Земельные участки являются особым видом недвижимости, которые имеют неограниченный срок использования в развертывании деятельности предприятия или подлежит для сдачи в аренду. Первоначальная стоимость земельного участка включает в себя покупную стоимость, комиссионные вознаграждения брокеров, оплата за оценку земельных участков и другие услуги, налог на недвижимое имущество и земельный налог, которые оплачивает покупатель, другие одноразовые затраты (стоимость дренажа, затраты по очистке и выравниванию участка), В стоимость земельных участков включаются также затраты по оформлению прав собственности на землю, выплаты адвокатам и сборы за регистрацию, расходы по проверке наличия ареста, залога, ипотеки или других ограничений, связанных с собственностью. По строке 70 отражаются затраты на капитальный ремонт, который представляет собой совокупность работ и мероприятий по восстановлению работоспособности или исправности зданий, сооружений, их элементов и частей, включая строительные конструкции и инженерное оборудование. К инженерному оборудованию относится санитарно-техническое оборудование и прочее оборудование, которое относится к стоимости здания (системы вентиляции и кондиционирования, системы водоснабжения, внутренние сети обеспечения водой, внутренние сети канализации, системы обеспечения электроэнергией и др.). При капитальном ремонте долгосрочных материальных активов производится смена изношенных конструкций и деталей или замена их на более прочные и экономичные, улучшающие эксплуатационные возможности отремонтированного объекта, выполненные с целью повышения производительности, срока полезной эксплуатации и других технических характеристик отремонтированного объекта, по сравнению с первоначальными характеристиками, кроме полной замены основных конструкций (стен, фундамента, междуэтажных перекрытий и др.). По строке 80 отражаются прочие инвестиции - расходы по насаждению и выращиванию многолетних культур (плодово-ягодных насаждений всех видов, озеленительных и декоративных насаждений, защитных и других лесных полос, искусственных насаждений ботанических садов и других научно-исследовательских учреждений и т.д.); капитальные затраты по улучшению земель, к которым относятся затраты неинвентарного характера (не связанные с созданием сооружений), кроме затрат относимых на себестоимость сельскохозяйственной продукции (гипсование почв, вывозка торфа, минеральных удобрений и т.п.); затраты на формирование рабочего, продуктивного и племенного стада (стоимость взрослого рабочего, продуктивного и племенного скота, включая расходы на его доставку, расходы по доставке в хозяйство скота, полученного безвозмездно от других предприятий, затраты по выращиванию в хозяйстве молодняка продуктивного и рабочего скота, переводимого в основное стадо); затраты, связанные с возмещением собственникам стоимости принадлежащих им строений и посадок, сносимых при отводе земельных участков под строительство; расходы на подготовку кадров для работы на вновь вводимых в действие объектах и затраты связанные со строительством;); другие. По строке 82 показываются затраты на приобретение оборудования, зданий и сооружений, числившихся ранее в основных средствах у других организаций, а также объектов, не завершенных строительством. По строке 090 гр.1 и 3 «Собственные средства» - отражаются суммы, полученные от самофинансирования и направленные на инвестирование: прибыль, элементы от собственного капитала и другие собственные средства, которыми располагает предприятие; По строкам 100 и 110 по гр.1 и гр.3 соответственно «Государственный бюджет» и «Бюджеты административно-территориальных единиц» отражаются суммы инвестиций из государственного бюджета и бюджетов административно-территориальных единиц; По строке 120 гр.1 и гр.3 «Кредиты и внутренние заемные средства» отражаются инвестиции за
--	---

Pe rîndul 120 în col. 1 și 3 - „Credite și împrumuturi interne” se reflectă valoarea investițiilor efectuate din contul creditelor bancare și împrumuturilor primite de la persoane fizice și juridice din țară; Pe rîndul 130 în col. 1 și 3 - „Credite și împrumuturi externe” se reflectă valoarea investițiilor efectuate din contul creditelor bancare și împrumuturilor atrase de la persoane fizice sau juridice de peste hotare. Pe rîndul 140 în col. 1 și 3 - „Fonduri din străinătate” se reflectă valoarea investițiilor efectuate din contul surselor primite de la organizații și instituții internaționale de peste hotarele țării sub formă de granturi, asistență tehnică și alte mijloace cu destinație specială. Pe rîndul 150 în col. 1 și 3 - „Fondul rutier” se indică valoarea investițiilor efectuate din contul surselor fondului rutier. Pe rîndul 160 în col. 1 și 3 - „Altele” se indică valoarea investițiilor efectuate din contul altor surse nespecificate pe rîndurile de mai sus (donații). Capitolul III. Investiții pentru protecția mediului În capitolul dat se arată investițiile îndreptate pentru protecția mediului și utilizarea rațională a resurselor naturale (acvatică, silvicultură, resurselor minerale, rezervelor de pește, protecția aerului atmosferic, a pământurilor, subsolurilor, organizarea rezervațiilor naturale și altor teritorii de ocrotire a naturii, ocrotirea și reproducția animalelor sălbatice și a păsărilor, utilizarea, neutralizarea și depozitarea deșeurilor toxice, utilizarea și prelucrarea altor deșeuri). Indicatorii capitolului dat trebuie să fie reflectați și în capitolul I al raportului dat. Pentru completarea capitolului dat e necesar de a conduce de Precizările metodologice referitoare la modul de întocmire a rapoartelor statistice de stat privind investițiile și construcțiile” aprobate de Departamentul Statistică și Sociologie prin ordinul din 06.08.2004 nr.54.	счет кредитов банков и средства, полученные займы от физических и юридических лиц в стране; По строке 130 гр.1 и гр.3 «Кредиты и иностранные заемные средства» отражаются освоенные инвестиции за счет кредитов иностранных банков, а также средства, полученных займы от иностранных физических и юридических лиц По строке 140 гр.1 и гр.3 «Иностранные средства» отражаются инвестиции, освоенные за счет средств, полученных от международных организаций в виде грантов, технической помощи других средств специального назначения; По строке 150 гр.1 и гр.3 «Дорожный фонд» отражаются инвестиции, освоенные за счет средств дорожного фонда; По строке 160 гр.1 и гр.3 «Прочие» отражаются инвестиции, освоенные за счет других средств, не отраженных в вышеуказанных строках. Раздел III. Инвестиции на охрану окружающей среды В данном разделе показываются инвестиции, направленные на охрану окружающей среды и рациональное использование природных ресурсов (водных, лесных, минеральных ресурсов, рыбных запасов, охрану атмосферного воздуха, земель, недр, организацию заповедников и других природоохранных территорий, охрану и воспроизводство диких зверей и птиц, утилизацию, обезвреживание и захоронение токсичных отходов, утилизацию и переработку других отходов). Показатели данного раздела должны также отражаться и в I разделе данного отчета. При заполнении данного раздела следует руководствоваться Методологическими пояснениями по заполнению форм государственной отчетности по инвестициям и строительству, утвержденной приказом Департамента Статистики и Социологии № 54 от 06.08.2004г.
---	---

Darea în folosință a clădirilor și edificiilor
Ввод в эксплуатацию зданий и сооружений

I. Clădiri rezidențiale

Жилые здания

Denumirea indicatorului Наименование показателя	Nr.rînd. № стр.	Date în folosință – введено			Volumul de construcții, m³ Строитель- -ный объем, м³	Valoarea efectivă pentru beneficiar, mii lei Фактическая стоимость для застройщика, тыс. лей
		unități единиц	suprafața, m² площадь, м²			
			totală общая	locuibilă жилая		
A	B	1	2	3	4	5
Case de locuit Жилые дома	01			x		
în ele: в них:						
apartamente квартиры	02				x	x
din care cu: из них:						
o cameră однокомнатные	03				x	x
două camere 2-комнатные	04				x	x
trei camere 3-комнатные	05				x	x
patru camere și peste 4-комнатные	06				x	x
din rînd.01:из стр.01						
cu un nivel одноэтажные	07					x
cu 2 nivele 2-этажные	08					x
cu 3-4 nivele 3-4-этажные	09					x
cu 5 nivele 5 этажные	10					x
cu 9 nivele 9-этажные	11					x
cu 6, 7, 8, 10, 11, 15 nivele 6, 7, 8, 10, 11, 15-этажные	12					x
cu 16 nivele și peste 16-этажные и более	13					x
Cămine Общежития	14					
Încăperile locuibile în clădirile nelocuibile – m² Жилые помещения в нежилых зданиях – м²	15	x			x	x
Total – всего	16					

Notă: Справка:

Case de locuit aflate în construcția nefinisată _____ unități (17) _____ m² de suprafața totală (18)
 Жилые дома, находящиеся в незавершенном строительстве ед. _____ м² общей площади

II. Clădiri nerezidențiale Нежилые здания

Denumirea indicatorului Наименование показателя	Nr. rînd. № стр.	Capacitatea obiectului dat în folosință Мощность введенных объектов	Date în folosință – введено			Valoarea efectivă pentru beneficiar, mii lei Фактическая стоимость для застройщика, тыс. лей
			numărul clădirilor, unități Количество зданий, ед.	suprafața totală, m² общая площадь, м²	volumul construcției, m³ строитель- ный объем, м³	
A	B	1	2	3	4	5
Clădiri nerezidențiale Нежилые здания	50	x				x
din care:из них:						
industriale промышленные	51	x				x
agricole сельскохозяйственные	52	x				x
comerciale коммерческие	53	x				x
de învățămînt учебные	54	x				x
de sănătate здравоохранения	55	x				x
alte прочие	56	x				x
Capacitatea obiectelor și edificiilor date în folosință Мощность введенных объектов и сооружений						
Școli, gimnazii, licee, locuri pentru elevi Школы, гимназии, лицей, ученич. места	60			x	x	
Instituții preșcolare, locuri Дошкольные учреждения, мест	61			x	x	
Spitale, paturi Больницы, коек	62			x	x	
Policlinici, vizite pe schimb Поликлиники, посещений в смену	63			x	x	
Cluburi și case de cultură, locuri Клубы и дома культуры, мест	64			x	x	
Rețele de gaz, km Газовые сети, км	65		x	x	x	
Apeduct	km, км	66	x	x	x	
Водопр-водны е сети	mii m³ de apă în 24 de ore тыс. м³ воды в сутки	67	x	x	x	
Aprovizionarea cu căldură Тепловые сети	km, км	68	x	x	x	
	gral/h гкал/час	69		x	x	
Instalații de	km, км	70	x	x	x	

canalizare Канализационные сети	mii m ³ de apă în 24 de ore тыс. м ³ во-ды в сутки	71		x	x	x	
Drumuri cu îmbrăcăminte rigidă, km Дороги с твердым покрытием, км		72		x	x	x	
Întreprinderi de comerț, m2 de suprafață de comerț Торговые предприятия, м ² торговой площади		73			x	x	
Întreprinderi de alimentație publică, locuri Предприятия общественного питания, мест		74			x	x	
Capacitățile pentru producerea: Мощности по производству:							
îngrășămintelor minerale (în recalcularea la 100% de substanțe nutritive), mii tone минеральных удобрений (в пересчете на 100% питательных веществ), тыс. тонн		80		x	x	x	
hârtiei, mii tone бумаги, тыс. тонн		81		x	x	x	
cimentului, тыс. тонн цемента, тыс. тонн		82		x	x	x	
construcții din elemente prefabricate și din beton armat, mii m ³ сборных железобетонных конструкций и изделий, тыс.м ³		83		x	x	x	
Capacitățile pentru producerea: Мощности по производству:							
produselor de tricotaj, mil. unități трикотажных изделий, тыс. штук		90		x	x	x	
ciorapelor, mil. de perechi чулочно-носочных изделий, млн. пар		91		x	x	x	
Încălțăminte, mil. de perechi обуви, млн. пар		92		x	x	x	
Capacitățile pentru producerea: Мощности по производству:							
zahărului, centnere de prelucrare a sfeclei în 24 ore сахара-песка, ц. переработки свеклы в сутки		93		x	x	x	
cârnei, tone în schimb мяса, тонн в смену		94		x	x	x	
produselor lactate, tone pe schimb цельномолочной продукции, тонн в смену, тонн в смену		95		x	x	x	
uleiului vegetal, t de prelucrare a semințelor în 24 ore prin metoda de extracție растительно масла, т переработки маслосемян в сутки метод. экстр.		96		x	x	x	
conservelor din legume și fructe, tone овощных и фруктовых консервов, тонн		97		x	x	x	
băuturilor, mii dall напитков, тыс. далл		98		x	x	x	
produselor de tutun, mii țigări pe schimb табачных изделий, тыс. сигарет в смену		99		x	x	x	
produselor de morărit, a amidonului și a produselor din amidon, tone de prelucrare pe schimb мукомольной промышленности, крахмалов и крахмальных продуктов,		100		x	x	x	

Anexa nr. 3 la raport statistic nr.2-INV (anual)
 Приложение № 3 к статистическому отчету
 № 2-INV (годовой)

Genuri de activități economice
Виды экономической деятельности

Coduri Коды	Denumirea	Наименование
1	2	3
A0000	Agricultura, economia vînatului și silvicultura	Сельское хозяйство, охота и лесоводство
A0100	Agricultura, economia vînatului și servicii auxiliare	Сельское хозяйство, охота и связанные с этим услуги
A0110	Cultura vegetală	Выращивание культур
A0120	Creșterea animalelor	Животноводство
A0130	Cultura vegetală asociată și creșterea animalelor	Выращивание культур в сочетании с животноводством
A0140	Servicii pentru agricultură și servicii în creșterea animalelor (cu excepția celor sanitar-veterinare)	Сельскохозяйственные услуги и услуги в области животноводства (кроме ветеринарных)
A0150	Economia vînatului	Охота
A0200	Silvicultura, exploatare forestiere și servicii anexe	Лесоводство, лесозаготовки и связанные с этим услуги
B0000	Pescuitul, piscicultura	Рыболовство, рыбоводство
C0000	Industria extractivă	Горнодобывающая промышленность
D0000	Industria prelucrătoare	Обрабатывающая промышленность
D1500	Industria alimentară și a băuturilor	Производство пищевых продуктов и напитков
D1510	Producția, prelucrarea și conservarea cărnii și a produselor din carne	Производство, переработка и консервирование мяса и мясопродуктов
D1520	Prelucrarea și conservarea peștelui și a produselor din pește	Переработка и консервирование рыбы и рыбных продуктов
D1530	Prelucrarea și conservarea fructelor și legumelor	Переработка и консервирование фруктов и овощей
D1540	Fabricarea uleiurilor și grăsimelor vegetale și animale	Производство растительных и животных масел и жиров
D1550	Fabricarea produselor lactate	Производство молочных продуктов
D1560	Fabricarea produselor de morărit, a amidonului și a produselor din amidon	Производство продуктов мукомольной промышленности, крахмалов и крахмальных продуктов
D1570	Fabricarea nutrețurilor gata pentru animale	Производство готовых кормов для животных
D1580	Fabricarea altor produse alimentare	Производство прочих пищевых продуктов
D1590	Fabricarea băuturilor	Производство напитков
D1600	Fabricarea produselor de tutun	Производство табачных изделий
D1700	Fabricarea produselor textile	Производство текстильных изделий
D1800	Fabricarea de articole de îmbrăcăminte, prepararea și vopsirea blănurilor	Производство одежды, выделка и крашение меха
D1900	Producția de piei, de articole din piele și fabricarea încălțămintei	Производство кожи, изделий из кожи и производство обуви
D2000	Prelucrarea lemnului și fabricarea	Производство древесины и деревянных

	articolelor din lemn	изделий
D2100	Fabricarea hîrtiei și cartonului	Производство бумаги и картона
D2200	Edituri, poligrafie și reproducerea materialelor informative	Издательское дело, типографское дело, воспроизведение информационных материалов
D2400	Industria chimică	Химическая промышленность
D2500	Producția de articole din cauciuc și material plastic	Производство резиновых и пластмассовых изделий
D2600	Producția altor produse din minirale nemetalifere	Производство прочих неметаллических минеральных продуктов
D2700	Industria metalurgică	Металлургическая промышленность
D2800	Fabricarea produselor finite din metal, exclusiv producția de mașini și utilaje	Производство готовых металлических изделий кроме производства машин и оборудования
D2900	Fabricarea de mașini și echipamente	Производство машин и оборудования
D3000	Fabricarea de mijloace ale tehnicii de calcul și de birou	Производство канцелярского оборудования и вычислительной техники
D3100	Producția de mașini și aparate electrice	Производство электрических машин и оборудования
D3200	Producția de echipamente și aparate de radio, televiziune și comunicații	Производство оборудования и аппаратуры для радио, телевидения и связи
D3300	Producția de aparatură și instrumente medicale, de precizie, optice și producția de ceasuri	Производство медицинских приборов, точных и оптических инструментов, наручных и прочих часов
D3400	Producția mijloacelor de transport rutier	Автомобильная промышленность
D3500	Producția altor mijloace de transport	Производство прочего транспортного оборудования
D3600	Producția de mobilier și alte activități industriale	Производство мебели и прочее промышленное производство
D3700	Recuperarea deșeurilor și resturilor de materiale reciclabile	Вторичная переработка
E0000	Energia electrică și termică, gaze și apă	Электро - и теплоэнергия, газ и водоснабжение
E4000	Producția și distribuția de energie electrică și termică, gaze și apă caldă	Производство и распределение электроэнергии, газа, пара, горячей воды
E4010	Producția și distribuția energiei electrice	Производство и распределение э/э
E4020	Producerea și distribuția combustibilui gazos	Производство и распределение газообразного топлива
E4030	Aprovizionarea cu aburi și apa caldă	Снабжение паром и горячей водой
E4100	Captarea, epurarea și distribuția apei	Сбор, очистка и распределение воды
F4500	Construcții	Строительство
G0000	Comerț cu ridicată și amănuntul, repararea autovehiculelor, motocicletelor, a bunuri-lor casnice și personale	Оптовая и розничная торговля, ремонт автомобилей, мотоциклов, бытовых товаров и предметов личного пользования
G5000	Vînzarea,întreținerea și repararea auto-vehiculelor și motocicletelor; comerțul cu amănuntul al carburanților pentru mijloace de transport cu motoare cu ardere internă	Продажа, техническое обслуживание и ремонт автомобилей и мотоциклов; розничная продажа горючего для транспортных средств с двигателями внутреннего сгорания
G5100	Comerț cu ridicata și intermediari, exclusiv comerțul automobilelor și motociclete	Оптовая торговля и торговля через комиссионных агентов, кроме торговли автомобилями и мотоциклами
G5200	Comerț cu amănuntul, repararea obiectelor de uz casnic și personale	Розничная торговля, ремонт бытовых товаров и предметов личного пользования

H5500	Hoteluri și restaurante	Гостиницы и рестораны
I0000	Transporturi și comunicații	Транспорт и связь
I6000	Transporturi terestre	Сухопутный транспорт
I6100	Transporturi de apă	Водный транспорт
I6200	Transporturi aeriene	Воздушный транспорт
I6300	Activități anexe și auxiliare de transport, activități ale agenților de turism	Вспомогательная и дополнительная транспортная деятельность, деятельность туристических агентств
I6400	Poșta și telecomunicații	Почта и связь
J0000	Activități financiare	Финансовое посредничество
J6500	Activități financiare	Финансовое посредничество
J6600	Activități de asigurări	Страхование
J6700	Activități auxiliare ale instituțiilor financiare și de asigurări	Деятельность, являющаяся вспомога- тельной, по отношению к финансовому посредничеству и страхованию
K0000	Tranzacții imobiliare, închirieri și activități de servicii prestate întreprinderilor	Операции с недвижимым имуществом, аренда и услуги предприятиями
K7000	Tranzacții imobiliare	Операции с недвижимым имуществом
K7200	Tehnica de calcul și activități conexe	Вычислительная техника и связанная с ней деятельность
K7300	Cercetare și dezvoltare	Исследования и разработки
K7400	Alte activități de servicii prestate în principal întreprinderilor	Предоставление прочих видов услуг в основном предприятиям
L7500	Administrație publică	Государственное управление
M8000	Învățământ	Образование
N8500	Sănătate și asistență socială	Здравоохранение и социальные услуги
O0000	Alte activități de servicii colective, sociale și personale	Прочие коммунальные, социальные и персональные услуги
O9000	Asanarea și îndepărtarea gunoaielor, salubritate și activități similare	Канализация, свалка и удаление отходов, санитарная обработка и другие услуги
O9100	Activități asociative	Деятельность ассоциаций и объединений
O9200	Activități recreative, culturale și sportive	Деятельность в областях организации отдыха и развлечений, культуры и спорта
O9300	Activități de servicii particulare	Предоставление индивидуальных услуг
P9500	Activități ale personalului angajat în gospodăria particulare	Услуги по ведению домашнего хозяйства с наемным обслуживанием
Q9900	Activități ale organizațiilor extrateritoriale	Деятельность экстерриториальных организаций